

دين الله هو الأعمال

حضرة عبد البهاء

النسخة العربية الأصلية



دين الله هو الأعمال

في مساء الجمعة الموافق 3 تشرين الثاني 1911 ألقى

حضرة عبد البهاء في منزل مسيو دريفوس هذه الخطبة

هو الله

إنّ دين الله - في الحقيقة - هو الأعمال، وليس الألفاظ. ذلك لأنّ دين الله هو العلاج. فمعرفة الدّواء وحدها ولا تُغني بل إنّ الذي يجدي هو استعمال الدّواء. فإذا عرف أحد الأطباء جميع الأدوية ولم يستعملها فما الفائدة من معرفته لها؟

إنّ التّعالم الإلهية نخرطة البناء وهندسته. فإذا رسمت الخريطة وتمت الهندسة ولكنّها لم تنفّذ فما فائدتها؟ فلا بدّ إذن من إجراء التّعالم الإلهية ووضعها موضع التنفيذ. وإلاّ فقراءتها والوقوف عليها لا جدوى منه.

ففي تعالم السيّد المسيح مثلاً: من ضربك على خدك الأيمن أدر له الأيسر. وصلّوا للاعنيكم، واتمسوا الخير لأعدائكم. هذه هي تعالم السيّد المسيح التي كانت سبب النورانية وعلّة حياة العالم وأساس الصّلاح والصّلاح. ولكن ما الفائدة؟ إنك لا تتمالك نفسك عن التأسّف والتحصّر وأنت ترى سفك الدّماء، وآلاف النفوس التي قتلت - طوال هذه المدّة - من أمة المسيح. ويحدّثنا التاريخ أنّه في النزاع بين البروتستانت والكاثوليك قتل تسعمائة ألف شخص. فأيّ صلة لهذا النزاع بتعالم المسيح الذي أتى بتعالم تناقض هذا التصرف مناقضة تامّة؟ يقرأ المسيحيون جميعاً هذا البيان للسيّد المسيح في الإنجيل ولا يعملون به. فإذا استفادوا من هذه القراءة؟ غير أنّهم لو عملوا بموجب ما قرأوا لظهرت عندئذ نتيجة. ففي الإنجيل يتفضّل بقوله: من ثمارهم تعرفونهم. أي من الثمر يفهم إذا كانت هذه الشجرة شجرة مباركة أم شجرة خبيثة.



ORIGINAL

يتضح إذن أنّ الدين ليس هو القول بل العمل. وفي القرآن يقول الله سبحانه وتعالى: "والكاظمين الغيظ والعافين عن الناس والله يحب المحسنين". ومعنى ذلك أنّ نفساً إذا تعدّت على غيرها وجب على المعتدى عليها أن تحلم وأن تعفو وتحسن وتصفح. فانظروا اليوم كم تخالف الأعمال الأقوال، وكم جاروا وظلموا حتّى أراقوا دم سيّد الشهداء.

ويتفضّل الجمال المبارك بقوله: لو لم يكن ذلك مخالفاً لشريعة الله لقبّلت يد قاتلي وورثته من مالي. ولكن كيف السبيل وحكم الكتاب المحكم لم يجز ذلك، ولم يكن لهذا العبد من حطام الدنيا شيء.

والمقصود هو أنّه يجب العمل بموجب التعاليم الإلهية. ولقد بدأت جميع الأديان الإلهية بالعمل لا القول. ففي أيام السيّد المسيح مثلاً عمل الحواريّون بموجب التعاليم الإلهية. وكان هذا هو السبب في رقيهم فارتفعوا من حضيض الدلّة إلى أوج العزّة، واهتدوا من ظلمات الأوهام بنور الهداية. وكان الأمر كذلك دائماً. ولكن بمرور الأيام يتغيّر الأمر تدريجياً ويقلّ العمل شيئاً فشيئاً ويزيد القول يوماً فيوماً حتّى لو لم يعد أحد يعمل شيئاً، ويصبح كلّ شيء محض أقوال دون عمل. وهذا هو السبب الذي من أجله لم يعد لتعليم المسيح من أثر في القرون الوسطى. وتقاتل الأمراء والملوك المسيحيّون بعضهم مع البعض واستعرت نار الحرب الدائمة.

وانكم لتلاحظون المجلس الذي انعقد في لاهاي من أجل الصلح العام، وكم دارت فيه من مناقشات حول الصلح، وكم قيل من الأقوال المقبولة. وأرسلت جميع الدّول ممثليها. ودارت مناقشاتهم جميعاً حول تعايش الدّول والملل في صلح وأمان، كي تزول الحرب والخلافات وينزع السلاح.